



1. **گزینه ۳** اگر چه او حسابدار است به نظر نمی‌رسد هیچ دانش علمی داشته باشد.  
اولاً، چون بحث نتیجه غیرمنتظره است، باید از **although** استفاده کرد (حسابدار است ولی دانش علمی ندارد = نتیجه غیرمنتظره).  
ثانیاً، در جمله‌ای که **never** دارد، جمله منفی است و معمولاً نمی‌توان از **no** یا **some** استفاده کرد بلکه از **any** استفاده می‌شود.  
سخت-خارج از کشور-۱۳۹۲-

2. **گزینه ۲** ترجمه‌ی جمله: «قصده داریم تا ساعت ۳ اینجا را ترک کنیم تا در ترافیک ساعت شلوغی گیر نکنیم.»  
در ساختار «مصدر با **so as to**» برای منفی کردن مصدر با «**to**» از «**not**» استفاده می‌کنیم.  
سخت-قلم چی-۱۳۹۶-

3. **گزینه ۴** برای بیان هدف و منظور می‌توان از **so as to** و **in order to** و **to** همراه با شکل ساده‌ی فعل استفاده کرد. گزینه‌های ۱ و ۲ به این علت نادرست هستند چون از لحاظ زمانی با جمله‌ی قبل مطابقت ندارند.  
ترجمه‌ی جمله: «نیوتن اولین تلسکوپ بازتابی کاربردی را ساخت و از آن استفاده کرد تا اشیاء (موجود) در فضا را ببیند.»  
سخت-قلم چی-۱۳۹۵-

4. **گزینه ۱** ترجمه‌ی جمله: «او در حالی که رانندگی می‌کند همیشه به رادیو گوش می‌دهد.»  
**while** برای بیان هم‌زمانی نیز به کار می‌رود.  
متوسط-قلم چی-۱۳۹۴-

5. **گزینه ۲** ترجمه‌ی جمله: «برخی از افراد خیلی سخت‌کوش‌اند، در حالی که دیگران از استراحت بیش‌تر لذت می‌برند.»  
نکات مهم درسی  
از ربط‌دهنده‌های "**while**", "**whereas**" به معنی «در حالی که» برای ربط دادن جملاتی استفاده می‌کنیم که تضاد موجود بین آنها از نوع مستقیم باشد. به عبارت دیگر این دو ربط‌دهنده برای مقایسه‌ی بین دو مقوله استفاده می‌شود.  
در این سوال تضاد مستقیم میان "**hardworking**", "**relaxing**" باید مورد توجه قرار گیرد.  
سخت-قلم چی-۱۳۹۵-

6. **گزینه ۲** ترجمه‌ی جمله: «افزایش وزن بسیار آسان است، در حالیکه کاهش آن بدون ورزش منظم یا رژیم غذایی سخت است.»  
نکات مهم درسی  
با توجه به این که دو عبارت دو طرف جای خالی دارای دو کلمه‌ی متضاد "**gain weight**" و "**lose weight**" می‌باشد، در نتیجه "**whereas**" که تضاد مستقیم (آشکار) را نشان دهد، پاسخ درست است.  
متوسط-قلم چی-۱۳۹۵-

7. **گزینه ۲** ترجمه: «دانشمندان چندین ماه برای کشف رازهای نپتون (به زحمت) کار کردند اما سر در گم باقی ماندند.»  
معنی گزینه‌ها:

- |                          |                     |
|--------------------------|---------------------|
| ۱) ارزش گذاری کردن       | ۲) کار پر زحمت کردن |
| ۳) انجام دادن، اجرا کردن | ۴) تاثیر گذاشتن     |
- متوسط-قلم چی-۱۳۹۶-

8. **گزینه ۴** ترجمه جمله: «برای ساختن یک آینده فوق‌العاده، باید به یاد داشته باشیم که گذشته ما اثری تکاملی بر ما داشته است.»  
۱) محیطی ۲) خجالت‌زده ۳) ابتدایی ۴) تکاملی، رشدی، توسعه‌ای  
سخت-قلم چی-۱۳۹۵-

9. **گزینه ۳**

معنی جمله: دارم سعی می‌کنم خودم را عادت دهم که کم‌تر شکلات بخورم.  
۱) وصف کردن ۲) تحت تأثیر قرار دادن ۳) تحت انضباط درآوردن ۴) انتقال دادن  
توضیح: خود را عادت دادن = **discipline oneself**  
متوسط-خارج از کشور-۱۳۸۸-

10. گزینه ۳ ترجمه: «چند سال قبل در حادثه‌ای غم‌انگیز یک فضاپیما کمی بعد از پرتاب شدن منفجر شد و تمام فضانوردان را که سوار (آن) بودند، کشت.»

- (۱) کاوش کردن، اکتشاف کردن  
(۲) فراهم کردن  
(۳) پرتاب کردن  
(۴) توسعه دادن، ایجاد کردن  
سخت-قلم چی-۱۳۹۶-

## 11. گزینه ۲

معنی جمله: فکر می‌کنم قبل از خرید یک کامپیوتر، بایستی قیمت آن را بررسی کنیم.

- (۱) پیشنهاد کردن (۲) بررسی کردن، سنجیدن (۳) شناختن، تشخیص دادن (۴) تصور کردن  
سخت-خارج از کشور-۱۳۸۶-

12. گزینه ۱ ترجمه جمله: «بارش برف زیادی در اینجا وجود دارد، و من شنیده‌ام که در نواحی شمالی برف حدوداً نیمی از سال روی زمین می‌ماند.»

- (۱) زیاد، قابل توجه  
(۲) نامربوط  
(۳) پرجمعیت  
(۴) خنده‌دار، مضحک  
سخت-قلم چی-۱۳۹۵-  
متوسط-قلم چی-۱۳۹۶-

13. گزینه ۳ (۱) حمایت کردن (۲) فراهم کردن (۳) نشان دادن، دلالت داشتن (۴) درگیر کردن  
متوسط-قلم چی-۱۳۹۶-

14. گزینه ۱ (۱) منطقه (۲) جنبه (۳) شرط (۴) اقلیم  
متوسط-قلم چی-۱۳۹۶-

15. گزینه ۴ نکات مهم درسی  
"while" کلمه‌ی ربط بیان‌کننده‌ی تضاد مستقیم است و بعد از آن باید یک جمله‌ی کامل (... + فعل + فاعل) به کار رود که این ترتیب فقط در گزینه‌ی «۴» به درستی رعایت شده است.  
متوسط-قلم چی-۱۳۹۶-

16. گزینه ۱ (۱) شهری (۲) جهانی (۳) خاص، ویژه (۴) پرت‌کننده‌ی حواس  
متوسط-قلم چی-۱۳۹۶-

17. گزینه ۴ (۱) اتفاقات غیرعادی (۲) تجربه‌ی شخصی (۳) احساسات عاطفی (۴) بهداشت نامناسب  
متوسط-قلم چی-۱۳۹۶-

معنای کلماتی از متن

گیج کردن: <i>mystify</i>	مجدوب کردن: <i>fascinate</i>
روان بودن: <i>flow</i>	دنباله، دم: <i>tail</i>
جاذبه: <i>gravity</i>	پاره، تکه، بخش: <i>fraction</i>
	شبیه‌سازی کردن: <i>simulate</i>

متوسط-قلم چی-۱۳۹۵-

18. گزینه ۱ ترجمه‌ی جمله: «کدام یک از موارد زیر بهترین عنوان برای این متن است؟»  
«رازهای فضا»

متوسط-قلم چی-۱۳۹۵-

19. گزینه ۳ ترجمه‌ی جمله: «طبق متن، مردم بدوی به شهاب سنگ‌ها به عنوان نشانه‌هایی از اتفاقات بد آینده می‌اندیشیدند.»  
متوسط-قلم چی-۱۳۹۵-

20. گزینه ۴ ترجمه‌ی جمله: «کدام یک از جملات زیر درست نیست؟»  
«جهان شامل هیچ موجودات باهوشی علاوه بر انسان‌ها نمی‌شود.»

متوسط-قلم چی-۱۳۹۵-

21. گزینه ۴ ترجمه‌ی جمله: «نویسنده باور دارد که "SETI" احتمالاً اول (زودتر از همه)، درباره‌ی زندگی موجودات فضایی مطلع خواهند شد زیرا آن‌ها دارند با فن‌آوری پیش‌رفته موجودات فضایی را جست‌وجو می‌کنند.»  
متوسط-قلم چی-۱۳۹۵-

wage:	progress: پیشرفت	stunted: کنده شده	civil war: جنگ داخلی
mill: کارخانه،	immigrant: مهاجر	tuberculosis: سل	حقوق
alongside: در	fatigue: خستگی	alongside: در کنار	آسیاب
	underweight: کم وزن	due to: به دلیل	کنار

متوسط-قلم چی-۱۳۹۴-

## 22. گزینه ۱

«جمله‌ی «بچه‌ها به عنوان بخشی از اقتصاد خانواده به حساب می‌آمدند» در پاراگراف اول به این معناست که آن موقع درآمد بچه‌ها برای خانواده مهم بود.»

متوسط-قلم چی-۱۳۹۴-

23. گزینه ۱ «طبق متن، داشتن دست‌های کوچک، بچه‌ها را قادر می‌ساخت تا با اجزا و ابزارهای کوچک راحت‌تر کار کنند.»

متوسط-قلم چی-۱۳۹۴-

24. گزینه ۴ «نویسنده خاطر نشان می‌کند که بچه‌ها در نتیجه‌ی کار کردن در کارخانه‌های پنبه یا معادن زغال سنگ دچار سل می‌شدند.»

متوسط-قلم چی-۱۳۹۴-

25. گزینه ۳ «طبق متن، بچه‌ها حوادث کاری بیشتری داشتند، زیرا آن‌ها از لحاظ فیزیکی و ذهنی ضعیف بودند.»

متوسط-قلم چی-۱۳۹۴-